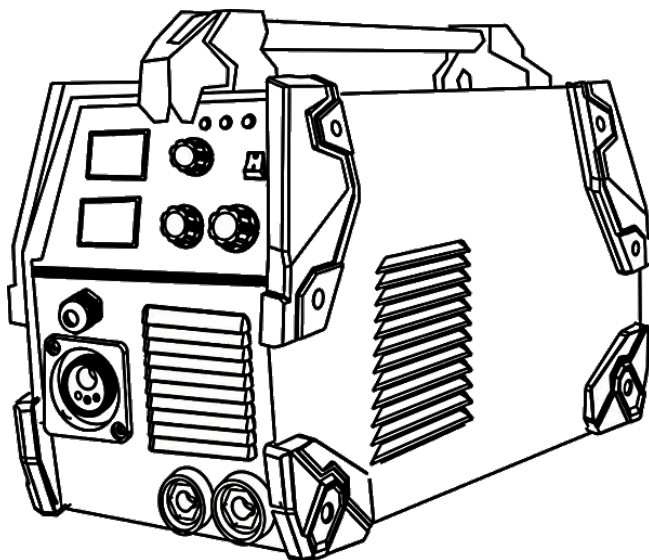


Mächtig

MWM-315

MIG/MAG/MMA/TIG

**Зварювальний апарат інверторний
(напівавтомат MIG/MAG/MMA/TIG)
IGBT**



UA

CE

ЗМІСТ

Вступ.....	3
1 Заходи безпеки.....	3
2 Опис і принцип роботи.....	5
3 Підготовка виробу до використання.....	7
4 Використання виробу.....	9
5 Технічне обслуговування виробу.....	14
6 Поточний ремонт складових частин виробу.....	14
7 Строк служби, зберігання, транспортування.....	15
8 Гарантії виробника (постачальника).....	15
9 Технічний паспорт.....	16
10 Комплектність.....	17
11 Утилізація.....	17

Інструкція з експлуатації (копія оригіналу)

УВАГА!

ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

Вдячні Вам за придбання даної моделі електроінструменту торгової марки MÄSHTZ. Ця модель поєднує в собі сучасні конструктивні рішення для збільшення ресурсу роботи, продуктивності і надійності інструменту, а також для його безпечного використання. Ми впевнені, що продукція торгової марки MÄSHTZ буде Вашим помічником на довгі роки.

При покупці зварювального апарату інверторного **MWM-315 MIG/MAG/MMA/TIG** вимагайте перевірки його працездатності пробним запуском і перевірки відповідності комплектності (розділ «Комплектність» Інструкції з експлуатації).

Перед експлуатацією зварювального апарату уважно вивчіть Інструкцію з експлуатації (Технічний паспорт) і дотримуйтесь заходів безпеки під час роботи з ним.

Переконайтеся, що Гарантійний талон повністю і правильно заповнений.

У процесі експлуатації дотримуйтесь вимог Інструкції з експлуатації (Технічного паспорта).

ВСТУП

Область застосування зварювального апарату інверторного **MWM-315 MIG/MAG/MMA/TIG** (далі -виріб) досить широка: будівельно-монтажні роботи в промисловому і цивільному будівництві, аварійно-рятувальні роботи, ремонтно-відновлювальні роботи в будівлях і спорудах з електропроводкою 220 вольт, зварювальні роботи в автосервісних господарствах та інше. Виріб призначений для побутового використання.

Уважно вивчіть дану Інструкцію з експлуатації, в тому числі пункт 1 «Заходи безпеки». Тільки у такий спосіб Ви зможете навчитися правильно поводитися з інструментом і уникнете помилок і небезпечних ситуацій.



УВАГА! Упущення, допущені при дотриманні вказівок та інструкцій з техніки безпеки, можуть стати причиною ураження електричним струмом, пожежі та важких травм.

1 ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

1.1 Загальні правила з техніки безпеки



ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Перед використанням обладнання повинні бути вжиті всі необхідні запобіжні заходи для того, щоб зменшити ступінь ризику загоряння, удару електричним струмом і знизити ймовірність пошкодження корпусу і деталей використовуваного обладнання.

Ці запобіжні заходи містять у собі нижчеперелічені пункти. Уважно прочитайте всі вказівки, перш ніж Ви спробуєте використати інструмент, і збережіть їх.

З метою безпечного використання:

1.1.1 Не слід використовувати зварювальний апарат у будь-яких інших цілях, крім зазначених у цій Інструкції.

1.1.2 Не допускайте використання зварювального апарату неповнолітніми особами або людьми з недостатніми фізичними даними для використання зварювального апарату. У разі передачі зварювального апарату іншим особам детально розкажіть про правила його експлуатації, а також дайте ознайомитися з цією Інструкцією.

1.1.3 Уникайте присутності дітей, тварин або сторонніх поблизу місця роботи зі зварювальним апаратом.

1.1.4 Не можна занурювати зварювальний апарат у воду та інші рідини, а також не можна піддавати його впливу дощу та інших атмосферних опадів.

1.1.5 Заборонено працювати зварювальним апаратом поблизу легкозаймистих рідин або газів. Заборонено зварювання газових балонів та ємностей, що містять легкозаймисті рідини або їх пари, а також ємностей, які перебувають під тиском.

1.1.6 Настійно не рекомендується виконувати зварювання матеріалів, які очищені хлоррозчинниками.

1.1.7 Не рекомендується використовувати пошкоджені або дефектні електроди.

1.1.8 Зварювальний апарат переносити тільки за рукоятку, або ремінь через плече.

1.1.9 Переконайтеся в тому, що параметри електромережі відповідають параметрам, зазначеним у цій Інструкції.

1.1.10 Перед роботою перевірте цілісність кабелів і зварювального апарату, нормальне функціонування регулятора сили зварювального струму і вимикача без навантаження.

1.1.11 Перед підключенням до електромережі необхідно переконатися, що вимикач знаходиться в положенні «вимкнено».

1.1.12 Перш ніж ввімкнути апарат, переконайтеся, що електрод правильно встановлений і зафіксований в електродотримачі, що деталь яка зварюється/розрізається досить зафіксована, що штекери кабелів встановлені і зафіксовані в роз'ємах і відповідно до їх функціонального призначення.

1.1.13 Перед початком робіт видаліть всі легкозаймисті матеріали з робочої зони.

1.1.14 Під час роботи рекомендується надягати одяг, що підходить для роботи зі зварювальним апаратом: спеціальний брезентовий костюм, рукавички, що забезпечують безпеку під час розбризування розплавленого металу. Також необхідно надягати спеціальну захисну маску (не входить в комплект поставки) для захисту очей.

1.1.15 Підключений до електромережі зварювальний апарат завжди повинен бути в зоні вашої уваги. Під час роботи необхідно слідкувати, щоб кабелі не потрапили на поверхню, на якій зварюється або розрізається деталь зварювальним апаратом, і не контактували з сторонніми предметами і поверхнями, які можуть пошкодити їх.

1.1.17 Під час роботи міцно тримайте електродотримач. Електрод не повинен випадати з тримача.

1.1.18 Намагайтеся уникати контакту незахищених частин тіла зі зварювальним контуром.

1.1.19 У разі пошкодженні шнура електроживлення, щоб уникнути небезпеки, його повинен замінити виробник, його агент або аналогічна кваліфікована особа. Заміна шнура електроживлення здійснюється в авторизованому сервісному центрі згідно з чинним тарифом.

1.1.20 Увага, скупчення зварювального диму може бути небезпечним для Вашого здоров'я. Під час роботи в закритих приміщеннях, переконайтеся, що циркуляція повітря дозволяє зварювальному диму вивітрюватись (наявність витяжки, кондиціонування).

1.1.21 При відключенні приладу від електромережі необхідно триматися за штекер.

1.1.22 Зварювальний апарат необхідно відключати від електромережі відразу після його використання, перед проведенням технічного або сервісного обслуговування, а також перед встановленням/зняттям кабелів.



1.1.23 УВАГА! Щоб уникнути травм використовуйте тільки ті аксесуари або пристрої, які зазначені в Інструкції з експлуатації або в каталозі ТМ MÄCHTZ.

1.1.24 Ремонт виробу повинен здійснюватися винятково в уповноваженому сервісному центрі з використанням тільки оригінальних запасних частин ТМ MÄCHTZ. В іншому випадку можливе нанесення серйозної шкоди здоров'ю користувача.

1.2 Особливі вимоги експлуатації виробу (Заходи безпеки)



УВАГА! Перед проведенням зварювальних робіт уважно прочитайте інструкції з безпеки, наведені в даній Інструкції з експлуатації. Недотримання нижчевикладених правил зробить неефективною систему безпеки, передбачену виробником, що внаслідок може стати причиною важких травм (удар електричним струмом, отримання опіків) чи завдати шкоди майну (пожежа).

1.2.1 Заходи безпеки під час роботи зі зварювальним апаратом:

- у безпосередньої близькості від місця зварювальних робіт повинні бути доступні засоби пожежогасіння: вогнегасник, вода, пісок та інші засоби пожежогасіння. Особа, яка працює зі зварювальним апаратом, зобов'язана знати, як користуватися засобами пожежогасіння. Всі вогнебезпечні та вибухонебезпечні матеріали повинні бути видалені на відстань не менше 10 метрів від місця проведення зварювальних робіт;
- забороняється виконувати зварювальні роботи в приміщенні з великою концентрацією пилу, вибухонебезпечного газу або випарів горючих рідин в атмосфері. Після завершення зварювальних робіт переконайтеся, що виріб який зварювався або розрізався досить охолонув, перш ніж торкатися його руками або переміщати в зону перебування горючих і вибухонебезпечних матеріалів;
- уникайте прямих контактів зі зварювальним контуром. У стані спокою струм, що виробляється зварювальним апаратом, може бути небезпечним;
- перед установкою апарату і перед виконанням будь-якої операції, перевірки або ремонту вимикайте апарат від електромережі;
- електричне з'єднання виконуйте відповідно до загальних норм безпеки;

- переконайтеся у правильному заземленні розетки електроживлення;
- не працюйте з кабелями з пошкодженою ізоляцією або ослабленими з'єднаннями;
- слідкуйте за забезпеченням достатнього повітрообміну або засобів видалення зварювального диму;
- щоб уникнути перекидання апарату встановлюйте його на рівних поверхнях.

1.2.2 Під час експлуатації виробу необхідно дотримуватися всіх вимог Інструкції з експлуатації (Технічного паспорту), дбайливо поводитися з ним, не піддавати його ударам, перевантаженням, впливу бруду і нафтопродуктів. По закінченні роботи виріб повинен бути очищений від пилу і бруду.

Зберігати виріб у сухому недоступному для дітей та сторонніх місці. Температура зберігання повинна бути в інтервалі від мінус 5 °С до плюс 40 °С. У разі внесення виробу з холоду в тепле приміщення необхідно дати йому прогрітися протягом не менше 2 годин. Після цього виріб можна підключати до електромережі.

2 ОПИС І ПРИНЦИП РОБОТИ

2.1 Призначення виробу

2.1.1 Зварювальний апарат інверторний **MWM-315 MIG/MAG/MMA/TIG** призначений для:

- дугового зварювання спеціальним металевим дротом з автоматичною подачею, що плавиться в середовищі інертного/активного газу (режими **MIG/MAG**);
- дугового зварювання електродами різних типів (рутиловими, стандартними, з нержавіючої сталі тощо) постійним струмом (режим **MMA**);
- аргонодугового зварювання сталі неплавким (вольфрамовим) електродом в середовищі захисного газу аргону (режим **TIG**). В якості присадного дроту використовується той же вид матеріалу, що і той, який зварюється.

Область застосування: будівельно-монтажні роботи в цивільному будівництві, аварійно-рятувальні роботи, ремонтно-відновлювальні роботи в будівлях і спорудах з електропроводкою 220 вольт, зварювальні роботи в автосервісних господарствах та інше. Виріб призначений для побутового використання.

2.1.2 Виріб повинен експлуатуватися в інтервалі робочих температур від мінус 5 °С до плюс 40 °С, відносно вологістю повітря не більш ніж 80% і відсутністю прямої дії атмосферних опадів і надмірної запиленості повітря.

2.1.3 З електробезпеки виріб відповідає I класу захисту від ураження електричним струмом - потрібно заземлення (через трьохполюсну розетку з заземлюючим контактом).

Електроживлення виробу здійснюється від однофазної мережі змінного струму напругою від 160 В до 250 В, частотою 50 або 60 Гц.



УВАГА! Наявність заземлювальної лінії для розетки електроживлення - обов'язкова.

2.2 Склад виробу

Зовнішній вигляд та елементи виробу зварювального апарату інверторного **MWM-315 MIG/MAG/MMA/TIG** зображені на рисунках 1-3 і подальших рисунках.

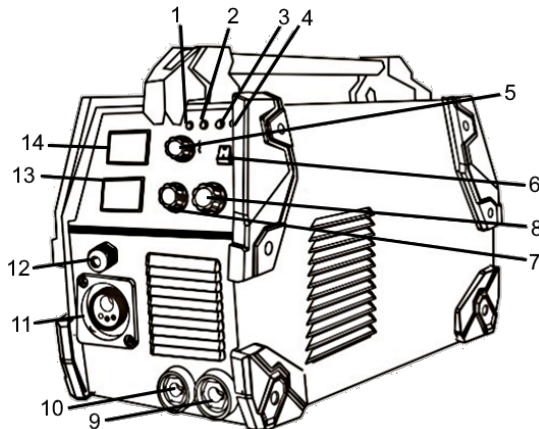


Рисунок 1

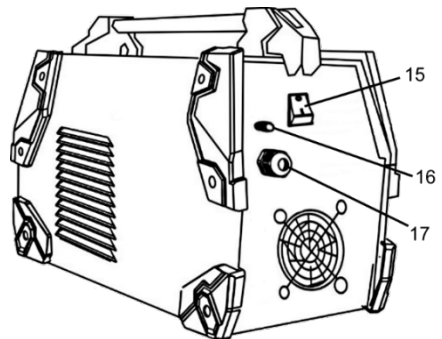


Рисунок 2

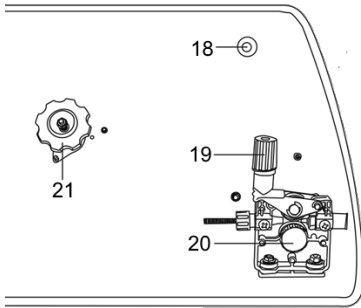


Рисунок 3



Рисунок 4

1. Індикатор живлення
2. Індикатор режимів MIG/MAG/TIG
3. Індикатор перегріву
4. Індикатор «QC» (поєднує три функції захисту електроніки виробу)
5. Регулятор індуктивності
6. Трьох-позиційний перемикач режимів зварювання (MMA, MIG/MAG або TIG-LIFT)
7. Регулятор зварювального струму (для режимів MMA та TIG), або швидкості подачі зварювального дроту (MIG/MAG)
8. Регулятор напруги для режимів MIG/MAG
9. Роз'єм підключення клеми «земля» (-)
10. Роз'єм підключення кабелю електродотримача (+)
11. Роз'єм для підключення євро-рукава пальника
12. Кабель-перехідник режимів MIG/MAG
13. Дисплей напруги
14. Дисплей струму
15. Впускний газовий штуцер
16. Вимикач «Увімк/Вимк»
17. Кабель живлення
18. Кнопка швидкої подачі дроту
19. Регулятор притискання ролика
20. Фіксатор ролика подачі дроту
21. Тримач бухти дроту з регульованим гальмуванням
27. Гайка під'єднання шланга силового рукава до редуктора балону з газом для режиму TIG (рукав з пальником купуються окремо!)
28. Штекер силового рукава для під'єднання до роз'єму (9 «-») для режиму TIG (рукав з пальником купуються окремо!)

2.3 Пристрій та робота

2.3.1 Зварювальний апарат інверторного типу виконаний на основі технології IGBT. Даний зварювальний апарат використовує електричну дугу між електродом або дротом і зварюваним матеріалом в якості джерела тепла для плавлення електроду і металу, або дроту і металу під постійною подачею захисного газу.

Виріб призначений для виконання зварювальних робіт наступних типів:

- **MIG/MAG** – напівавтоматичне зварювання електродним дротом в середовищі захисного газу (інертного (аргону), або активного (вуглекислого газу)), або без газу. Застосовується для зварювання сталей (в тому числі нержавіючих) і алюмінієвих сплавів.
- **TIG** – ручне дугове зварювання сталі з використанням вольфрамових (що не плавляться) електродів в середовищі захисного газу аргону (дивіться рисунок 4, необхідно окремо придбати силовий рукав і пальник для режиму TIG - відсутні в комплекті поставки). В якості присадного дроту використовується той же вид матеріалу, що зварюється.
- **MMA** – ручне дугове зварювання штучними електродами з покриттям.

Особливі характеристики даної системи зварювальних апаратів:

- висока швидкість і точність регулювання струму зварювання, які забезпечують високу якість зварювання з використанням зварювального електроду або дроту;

- зварювальний апарат підвищує частоту електромережі з 50 Гц до понад 30 кГц, знижує напругу і генерує потужний постійний струм для зварювання за допомогою принципу широкоімпульсної модуляції;
- інверторна система також дозволяє значно знизити об'єм трансформатора і реактивний опір.

Таке зниження об'єму і ваги покращує мобільність зварювального апарату, збільшує ККД. Зварювальні апарати інверторного типу мають низку переваг, таких як стійкість дуги, легкість контролю ванни розплаву і переносу металу, незначна вага, простота експлуатації, висока якість і широка область застосування.



УВАГА! Виріб оснащений примусовою вентиляцією, тому у жодному разі не можна закривати вентиляційні отвори виробу.

2.3.2 Виріб має вбудовані функції:

- функція "Гарячий старт" (Hot start): для забезпечення кращого підпалу дуги відбувається автоматичне підвищення зварювального струму;
- функція "Форсаж дуги" (Arc force): в момент формування дуги струм зварювання короткочасно підвищується для запобігання залипання електрода;
- функція "Анти-залипання електрода" (Anti-stick): у разі злипання електрода з поверхнею що зварюється блок управління знижує струм зварювання для попередження "прожарювання" електрода з подальшим відновленням значення струму зварювання.
- функція "VRD": при випадковому замиканні зварювального контуру через незахищені частини тіла оператора відбувається миттєве зниження напруги холостого ходу до безпечного для організму людини (значення 20 В).

2.3.3 Індикатор термостатичного захисту (перегріву) (3) вимкнений, якщо зварювальний апарат працює нормально. Світіння даного індикатора свідчить про те, що перевищена температура всередині апарату і спрацював термічний захист. Сам апарат при цьому ввімкнутий, але електроживлення не подається доти, поки не буде досягнута нормальна температура. Після необхідного охолодження апарат запускається автоматично.

2.3.4 Індикатор «QC» (4) поєднує індикацію роботи трьох функцій захисту електроніки виробу. Індикатор світиться у випадку спрацювання функції/функцій захисту при струмовому перевантаженні і вхідній мережі, захисту від перевантаження вихідних транзисторів IGBT, захисту від низької напруги в електромережі.

Електродотримач має універсальну конструкцію для використання всіх типів стандартних електродів з обмазкою для зварювання металів. Струм зварювання виставляється потенціометром (7) залежно від типу і діаметра встановленого електрода, параметрів заготовки, складу металу, типу зварного з'єднання та інших умов.

Індикатор захисту електроніки «QC» поєднує індикацію ввімкнення трьох функцій захисту електроніки виробу. Індикатор вмикається при виконанні функції/функцій захисту від струмового перевантаження, захисту вихідних біполярних транзисторів з ізолюванням затвором технології IGBT, захисту від низької напруги в електромережі.



Увага! Апарат обладнаний захистом від високих перевантажень. Коли починає світитися індикатор захисту електроніки «QC» (4) – це означає, що апарат перевантажений і переходить в режим очікування. Для продовження роботи необхідно вимкнути електроживлення апарату на 15 секунд, а потім знов увімкнути електроживлення. Після цього можна продовжити роботу.

2.3.5 У зв'язку з постійним вдосконаленням виріб може мати незначні відмінності від опису і рисунків, які не погіршують його експлуатаційні властивості.

3 ПІДГОТОВКА ВИРОБУ ДО ВИКОРИСТАННЯ



УВАГА! Забороняється починати роботу виробом, не виконавши вимог з техніки безпеки, зазначених у розділі 1 «Заходи безпеки» цієї Інструкції з експлуатації.

3.1 Після транспортування виробу в зимових умовах, у разі його вмикання в теплом приміщенні, необхідно виріб витримати при кімнатній температурі не менше 2 годин до повного висихання вологи (конденсату) на ньому:

- перш ніж підключити зварювальний апарат до електромережі, переконайтеся, що параметри електромережі відповідають вимогам, зазначеним у цій Інструкції та на зварювальному апараті;
- перед підключенням переконайтеся, що електромережа є однофазною з заземлюючої нейтраллю;

- перевірте цілісність зварювального апарату та шнура електроживлення;
- у випадку використання подовжувача переконайтеся, що подовжувач розрахований на потужність зварювального апарату;
- перед підключенням/експлуатацією зварювального апарату необхідно оцінити можливі електромагнітні проблеми в навколишньому просторі. Слід переконаватися, що виконання зварювальних робіт не створює перешкоди таким пристроям та дротам:
 1. шнури електроживлення, кабелі та дроти управління, телефонні та охоронні кабелі, що проходять зверху, знизу і в безпосередній близькості зі зварювальним апаратом;
 2. радіо- і телевізійні приймачі та передавачі;
 3. комп'ютери та інша оргтехніка;
 4. обладнання, яке відповідає за безпеку виробничих об'єктів;
 5. пристрої, пов'язані зі здоров'ям оточуючих людей (електронні стимулятори серця, слухові апарати тощо);
 6. електронні контрольно-вимірювальні прилади тощо.



УВАГА! Особам, які використовують життєзабезпечуючі електронні прилади (електронний стимулятор серця тощо) настійно рекомендується проконсультуватися зі своїм лікуючим лікарем, перед тим як виконувати зварювальні роботи або перебувати в безпосередній близькості від них.

3.2 Місце встановлення

Необхідно розмістити виріб у такий спосіб, щоб вентиляційні отвори не були загороджені (примусова циркуляція вентилятором). Не допускається попадання агресивних парів, пилу, вологи всередину зварювального апарату.

3.3 Підключення виробу до електромережі

Встановити на кабель відповідну вимогам нормативів штепсельну вилку (стандарту 2P+T) відповідної струмопровідної здібності, забезпечену наконечником для заземлення, до якого буде приєднаний жовто-зелений провід кабелю. Підготувати відповідну вимогам нормативів розетку, оснащену плавким запобіжником або автоматичним вимикачем. По таблиці 1 визначити рекомендовані номінали запобіжника при максимальному номінальному струмі і номінальної напрузі електромережі.

Таблиця 1

Номінал запобіжника, А	Зварювальний струм, А	Струмопровідна здібність розетки, А	Переріз зварювального кабелю, мм ²
16	140	16	10
16	160	25	10-16
25	180	36	16
25	200	36	16-20
25	250	36	20-25
36	300	36	25

Перед вмиканням переконайтеся, що напруга, яка зазначена на таблиці апарату, відповідає напрузі та частоті електромережі.

3.4 Підключення зварювальних кабелів

Виконання будь-яких підключень до зварювального контуру повинно здійснюватися при відключеному від електромережі виробі.

Зварювальні кабелі встановлюються в роз'єми 9, 10, 11 в залежності від типу обраного режиму зварювання (MIG/MAG/MMA/TIG). Для встановлення кабелів необхідно вставити штекер кабелю у відповідний роз'єм так, щоб контакт штекера входив в паз до кінця. Після чого поверніть штекер кабелю вправо до упору і переконайтеся, що він надійно зафіксований.



УВАГА! Затискач (клему) кабелю заземлення (робочого затиску) приєднувати тільки на очищену поверхню. Закріпіть затискач кабелю заземлення на виробі який зварюється, намагаючись забезпечити хороший контакт і мінімальне видалення від місця зварювання. Слідкуйте за станом позів електродотримача. Періодично очищуйте їх від нагару.

Для встановлення електрод розтисніть затиск тримача і вставте електрод необхідного діаметра стороною без покриття, після чого зафіксуйте його в затискачі тримача.

УВАГА!

- зварювальні кабелі повинні бути міцно вставлені в клемі, що дозволить забезпечити хороший електричний контакт. Слабкі з'єднання швидко призведуть до перегріву, швидкого зносу, втрати ефективності та виведенню з ладу клем;
- не використовуйте зварювальні кабелі довжиною більш ніж 5 м;
- не використовуйте металеві конструкції, які не є частиною виробу що зварюється, для заміни кабелю з робочим затискачем, оскільки це порушить безпеку та призведе до неякісного зварювання.



УВАГА! Щоб уникнути накопичення пилу всередині виробу рекомендується щодня очищати вентиляційні отвори (дивіться пункт 5.2 «Порядок обслуговування виробу»).

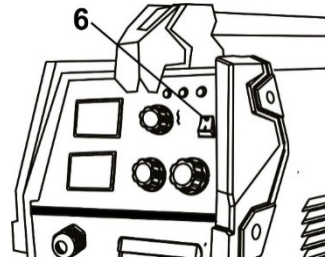


УВАГА! Ніколи не вимикайте апарат одразу по закінченню робіт. Залиште апарат ввімкнутим після зварювання, щоб він достатньо остиг. Якщо загорівся жовтий індикатор, це значить, спрацював термозахист. Час охолодження зварювального апарата може складати до 5 хвилин в залежності від температури оточуючого середовища.



3.5 Вибір режиму зварювання

Для вибору необхідного режиму зварювання використовуйте перемикач режимів зварювання (6). Натискання на верхню частину перемикача активує режим MMA, натискання на нижню частину – режим TIG-LIFT, проміжне положення – режими MIG/MAG.



4 ВИКОРИСТАННЯ ВИРОБУ

4.1 Ручне дугове зварювання (MMA)



УВАГА! Здебільшого зварювальні електроди підключаються до позитивної клемі, хоча деякі типи електродів повинні підключатися до негативної клемі.

Важливо використовувати інструкції фірми-виробника на упаковці електродів, так як вони вказують правильну полярність зварювального електрода, а також відповідний струм для виконуваних робіт.

Регулюйте зварювальний струм залежно від діаметра використовуваного електрода та від типу зварювального шва. Нижче наводиться таблиця 2 допустимих струмів зварювання залежно від типу та діаметру електрода.

Таблиця 2

Діаметр електрода, мм	Тип електроду	Товщина металу, мм	Зварювальний струм, А	
			Мінімальний	Максимальний
1,6	Рутиловий	1,5-2,0	30	55
	Фтористо-кальцієвий		50	75
2,0	Рутиловий	1,5-30	40	70
	Фтористо-кальцієвий		60	100
2,5	Рутиловий	1,5-5,0	50	100
	Фтористо-кальцієвий		70	120
3,2	Рутиловий	4,0-12	90	140
	Фтористо-кальцієвий		110	160
4,0	Рутиловий	6,0-16	130	200
	Фтористо-кальцієвий		160	220
5,0	Рутиловий	10-25	190	260
	Фтористо-кальцієвий		210	290

Діаметр електроду вибирається залежно від товщини металу, який необхідно зварити і від його підготовки.

Зверніть увагу, що, залежно від діаметру електрода, більш високі значення зварювального струму використовуються для зварювання в нижньому положенні, тоді як вертикальне зварювання (так зване «стельове зварювання») вимагає більш низьких значень зварювального струму.

Механічні характеристики зварювального шва визначаються, крім сили зварювального струму, ще й іншими параметрами, серед яких:

- діаметр та якість електроду;
- довжина дуги;
- швидкість та положення виконання зварювання;
- правильне зберігання електродів (вони повинні бути захищені від зовнішніх впливів навколишнього середовища, та зберігатися в спеціальній упаковці).

4.2 Виконання зварювальних робіт

Під час роботи **ЗАВЖДИ** використовуйте захисну маску з відповідними окулярами для захисту очей від сильного світлового випромінювання, виробленого електричною дугою. Маска дозволяє слідкувати за процесом зварювання, одночасно захищаючи Вас.

Для вмикання зварювального апарату переведіть вимикач «Увімк/Вимк» (16) на задній панелі в положення «вімк» («I»), індикатор живлення (1, зелена лампа) загориться. Тримавши маску **ПЕРЕД ОБЛИЧЧЯМ**, проведіть кінцем електрода за місцем зварювання, причому рух вашої руки має бути схожим на те, як ви запалюєте сірник. Це і є правильний метод отримання дуги.



УВАГА! Не стукайте електродом при спробах отримати дугу, оскільки це може призвести до його пошкодження і тільки ускладнить отримання дуги.

Як тільки дуга отримана, намагайтеся утримувати відстань від місця зварювання, рівним діаметру електрода. Пам'ятайте, що кут електроду під час просування повинен складати 20-30 градусів.

Завершуючи процес зварювання, слід правильно заварити кратер, який утворюється в процесі зварювальних робіт від контакту електрода зі зварюваною поверхнею. Це необхідно зробити, щоб уникнути можливого виникнення тріщин у зварювальному шві. Не слід обривати дугу, різко відводячи електрод від виробу. Необхідно припинити переміщення електрода і повільно подовжити дугу до її обриву (водночас електродний метал розплавиться і заповнить кратер).

Для вимкнення апарату слід перевести вимикач «Увімк/Вимк» (16) на задній панелі в положення «Вимк» («O»). Індикатор живлення (1) погасне.

4.3 Небезпечні фактори при виконанні зварювальних робіт

Заходи пожежної безпеки:

- всі займісті матеріали повинні бути видалені із зони проведення зварювальних робіт;
- не запалюйте дугу на газовому балоні або поблизу нього;
- не намагайтеся виконувати зварювальні роботи на паливних ємностях або ємностях, наповнених газом, якщо не вжито адекватних заходів, що гарантують відсутність в них парів;
- перед проведенням зварювальних робіт на паливних ємностях, вони повинні бути ретельно очищені за допомогою пару.

Зварювальні дими

Під час зварювальних робіт утворюються токсичні гази. Завжди працюйте на добре вентильованих майданчиках.

Світло електричної дуги

Завжди використовуйте захисну маску або зварювальний шолом, оснащений відповідним скляним фільтром. Ніколи не користуйтеся пошкодженими засобами захисту.

Висока температура

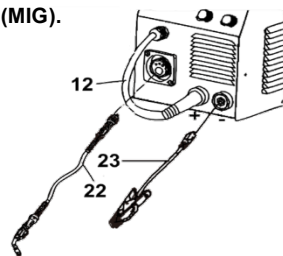
Під час зварювання користуйтеся захисними рукавицями. Вони забезпечать захист рук від ультрафіолетового випромінювання і тепла, що виділяються електричною дугою. Також рекомендується носити спецодяг.

Додатковий захисний одяг:

- під час зварювання великим струмом використовуйте захисний фартух, який захистить від бризок;
- під час проведення робіт з стельового зварювання використовуйте відповідний головний убір, який захистить голову і шию;
- рекомендується носити захисні черевики зі сталевими носками.

4.4 Напівавтоматичне зварювання в середовищі інертного газу (MIG).

Під'єднайте євро-рукав з пальником MIG (22) до роз'єму (11). Совмістіть кінець зварювального кабелю с 4-ма отворами в апараті, вставте та зафіксуйте за допомогою стопорної гайки. Під'єднайте кабель заземлення (23) до клеми «-». Під'єднайте затискач заземлення до об'єкта зварювання якомога ближче до місця зварювання. Підключіть кабель MIG/MAG (12) до клеми «+» коли необхідний режим MIG. Перемикач режимів (6, рисунок 1) потрібен знаходитися в положенні «MIG/MAG» (перемикач повинен бути натиснутий на нижню його частину).

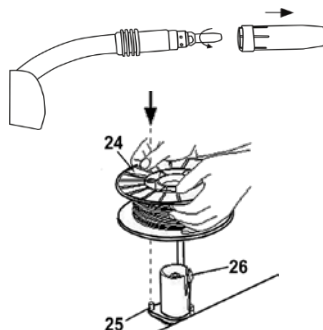


Впускний газовий штуцер

- Під'єднайте газовий шланг до газового балона через газовий редуктор. Для різних зварювальних робіт використовуються різні гази.
- Для зварювання вуглецевої сталі використовується вуглекислий газ (CO₂) або газова суміш (80% аргону (Ar) + 20% вуглекислого газу (CO₂)).
- Для зварювання нержавіючої сталі використовується газова суміш (98% аргону (Ar) + 2% вуглекислого газу (CO₂)).
- Відрегулюйте витрату захисного газу (7-15 л/хв).

Заміна наконечника

Наконечник повинен мати такий же діаметр, як і зварювальний дріт (0,8 мм або 1,0 мм). Зніміть сопло, потім відгвинтіть наконечник. Загвинтіть потрібний наконечник і встановіть сопло.



Встановлення бухти зварювального дроту

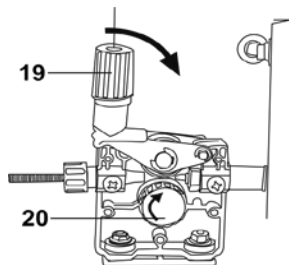
Встановіть бухту з дротом (24) на тримач (25). Переконайтесь в правильному встановленні бухти.



УВАГА! Максимальна вага котушки зі зварювальним дротом складає 5 кг. У випадку перебільшення вказаної ваги, подача дроту буде ускладнена і мотор може вийти з ладу.

Регулювання прижиму ролика подачі дроту

На подаючому ролику для зварювального дроту передбачені два пази відповідних розмірів. Розмір паза повинен відповідати діаметру зварювального дроту (0,8 мм або 1,0 мм). Для налаштування ролика подачі дроту виконайте наступні вказівки: Відтягніть ручку (19) налаштування притискання ролика зварювального дроту, натисніть на притискний ролик, потім поверніть ручку (20) фіксування ролика зварювального дроту та зніміть ролик. Встановіть ролик потрібною стороною, щоб паз відповідав діаметру дроту. Після підбору паза необхідного розміру знову закріпіть фіксуючу ручку ролика зварювального дроту.



Встановлення зварювального дроту

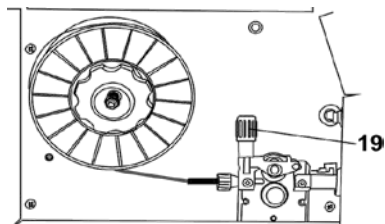
Перед встановленням зварювального дроту, відтягніть ручку (19) налаштування притискання ролика зварювального дроту та натисніть на притискний ролик щоб зродити деякий зазор. Вставте зварювальний дріт в отвір, втисніть дріт в паз ролика, натисніть на ручку (19) налаштування притискання ролика для закріплення.



УВАГА! Зварювальний дріт достатньо пружний і може самостійно розмотуватись при витягуванні його з котушки. Для того щоб заправити зварювальний дріт в отвір подачі дріт повинен знаходитись під котушкою, а не над нею.

Регулювання притискового ролика зварювального дроту

Подача дроту електродвигуном може виконуватися натисканням на кнопку швидкої подачі дроту (18, рисунок 3). Повертайте ручку (19) налаштування притискання ролика зварювального дроту, щоб відрегулювати притискання. Не слід притискати занадто сильно, так як це може привести до блокування електродвигуна та порушення подачі. Слід ослабити тиск для забезпечення плавного ковзання при відсутності подачі дроту. Потім повільно збільшуйте притискання до тих пір, поки дріт не почне подаватися поступово. При повороті ручки за годинниковою стрілкою притискання збільшується, при повороті проти годинникової стрілки притискання зменшується.

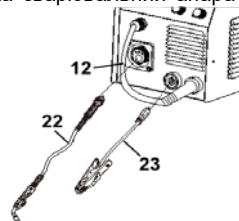


Зварювання в середовищі захисного газу

1. Переведіть вимикач зварювального апарата в положення «УВІМК». Відкрийте клапан газового балона, пропустіть зварювальний дріт через канал пальника, натиснувши на вимикач на пальнику.
2. Оберіть діаметр отвору контактної наконечника відповідно діаметру дроту.
3. Відповідно до товщини та технології оброблення заготовки відрегулюйте напругу регулятором (8, рисунок 1) та швидкість подавання дроту регулятором (7, рисунок 1).
4. Налаштування жорсткості дуги для полегшення процесу зварювання виконується регулятором (5, рисунок 1). Коли струм малий, електрична дуга повинна бути жорсткою для зменшення переривань дуги. Коли зварювальний струм великий, електрична дуга повинна бути м'якою, щоб зменшити розбризкування.
5. Підключіть заземлюючий затискач до заготовки, потім натисніть на вимикач пальника, зварювальний апарат запрацює, при відпусканні вимикача пальника зварювальний апарат зупиниться.

4.5 Зварювання в режимі MAG (без газу).

Під'єднайте євро-рукав з пальником MIG (22) до роз'єму (11); під'єднайте кабель заземлення (23) до клемки «+». Підключіть кабель MIG/MAG (12) до клемки «-» коли необхідний режим MAG. Перемикач режимів (6, рисунок 1) потрібен знаходитися в положенні «MIG/MAG» (перемикач повинен бути натиснутий на нижню його частину).



4.6 Зварювання в режимі TIG (TIG-LIFT).

В цьому режимі зварювання подача дроту не знадобиться. Євро-рукав з пальником для режиму TIG цього виробу не підходить для використання. Для правильної роботи з режимом TIG потрібен рукав з окремими роз'ємами для підключення пальника та підключення шлангу до вентиля газового редуктора (дивіться рисунок 4, такий тип силового рукава не входить в комплект поставки – необхідно купувати окремо!).

Зварювання TIG являє собою процес плавлення з використанням якості джерела нагрівання електричну дугу, утвореної між неплавким (вольфрамовим) електродом і основним металом. Для зварювання TIG зазвичай необхідно використовувати інертний газ (зазвичай аргон (Ar)), який захищає зварювальний шов від впливу повітря. Якщо використовується наповнювач, то він повинен являти собою присадні прутки, які підходять для зварюваного матеріалу (сталь, нержавіюча сталь, мідь тощо).

При TIG-зварюванні необхідно пам'ятати, що неплавкий електрод в процесі зварювання зношується і втрачає форму, внаслідок чого, його необхідно заточувати, а також регулювати величину вильоту щодо сопла пальника. Також необхідно правильно підбирати тип електрода (за хімічним складом), по товщині, для більш тривалої його роботи. Для отримання якісного шва необхідно правильно підбирати присадний матеріал.

4.6.1 Для зварювання в режимі TIG використовується неплавкий електрод (вольфрамовий) для якого потрібне періодичне заточування для точного і акуратного ведення шва. Вольфрамовий електрод поміщається в спеціальну цапгу і фіксується в пальнику. Зайва довжина електрода, яка не задіяна в процесі виконання шва, знаходиться в спеціальному ковпаку для запобігання замикань о масу. Пальник має керамічне сопло, в центрі якого розташовується електрод, а по колу подається інертний газ (аргон). Кнопка на пальнику запускає подачу газу і з невеликим затриманням напруги. Запалена дуга починає плавити кромки зварюваного металу. Якщо дві частини виробу розташовані впритул один до одного, то для отримання герметичного шва

досить тільки цього металу. Якщо між частинами виробу є зазор, або якщо потрібно виконати міцний шов для опору на розрив і лам, то додатково використовується присадний дріт. Він подається в зону плавлення вільною рукою зварювальника.



УВАГА! Частою помилкою є заточування електрода в "голку", дуга при цьому має можливість "вихляти" з боку в бік. Правильним заточуванням є злегка притуплений носик і чим менше "кромка носика", що витримує встановлений струм, тим краще. Пам'ятайте, що при великих струмах зварювання дуже сильно загострений електрод легко оплавляється, через малу тепловіддачу.

4.6.2 Функція підпал дуги TIG-LIFT

Ця функція була розроблена для пальників з контактним підпалом дуги, без використання осциляторів і подібних пристроїв, але на відміну від класичного контактного способу повністю усуває ударний струм в момент підпалу, а це в рази зменшує руйнування вольфрамового електрода і потрапляння його включень в зварювальний шов, які є дуже негативним явищем.

Спосіб застосування даної функції полягає в дотику електродом до виробу, при цьому утримувати електрод в цьому положенні можна до нескінченності і коли користувач вважатиме що готовий до початку зварювання (наприклад: опустив захисну маску на очі і добре продув місце захисним газом) то досить почати ПОВІЛЬНО піднімати вістря заточеного електроду від виробу, що зварюється. Апарат визначить цей момент і сприйме як сигнал до старту процесу зварювання, тим самим почне ПЛАВНО підвищувати зварювальний струм до встановленого значення, чим більше основний робочий струм, тим швидше треба піднімати електрод, інакше він оплавиться.

4.6.2 Підключення газу

Підключіть гайку газового шлангу силового рукава з пальником (27, рисунок 4) до штуцера вентиля який повинен бути встановлений на редукторі газового балону. Вентиль та газовий редуктор не входять в комплект постачання (купаються окремо!). Система газопостачання, що складається з газового балона, редуктора та газового шланга повинна мати щільні з'єднання, щоб забезпечити надійну подачу газу, що є надзвичайно важливим для здійснення TIG зварювання.

4.6.3 Порядок підготовки апарату до роботи:

- вставте штекер робочого кабелю «маси» в позитивний роз'єм 10 (рисунок 1) виробу;
- підключіть затискач робочого кабелю «маси» до виробу, що зварюється;
- вставте штекер силового рукава (27, рисунок 4) в «негативний» роз'єм 9 (рисунок 1) виробу;
- відкрийте кран газового балона та вентиль редуктора, перевірте герметичність;
- підключіть вилку кабелю живлення (17, рисунок 2) до розетки електромережі;
- мережевий викикач (15, рисунок 2) на задній панелі переведіть в положення «Увімк»;
- за допомогою перемикача режимів (6, рисунок 1) встановіть режим зварювання «TIG-LIFT» (проміжне положення між режимами «MMA» та «MIG/MAG»);
- за допомогою регулятора струму зварювання (7, рисунок 1) встановіть струм зварювання.

4.6.4 Матеріал присадного прутка (наповнювача)

В якості присадного матеріалу можна використовувати дріт або присадні прутки. Також можна використовувати металеві смужки, відрізані від заготовки (в цьому випадку наповнювач необхідно добре очистити). Використовуваний зварювальний матеріал не повинен спричиняти пористість, його необхідно вибирати з урахуванням характеристик оброблюваного основного металу. При використанні правильно підбраного наповнювача зварювальний шов повинен бути рівним, без пористості.

4.6.5 Техніка зварювання



УВАГА! Газовий вентиль редуктора слід відкривати до моменту зварювання і закривати після завершення процесу через 5-10 секунд.

Відкрийте вентиль редуктора і запаліть дугу (дотикум електрода до виробу, який зварюється, з наступним повільним підняттям вістря заточеного електроду від поверхні). Як тільки утворюється зварювальна ванна, починайте повільно і з постійною швидкістю пересувати електрод, щоб шов виходив однаковим по ширині і глибині провару. При використанні присадного матеріалу тримайте присадний пруток під нахилом і на відстані приблизно 20 мм від заготовки. Коли зварювальна ванна стане рідкою, віддаліть пальник і додайте матеріал, торкаючись ванни присадним прутком. Приберіть присадний пруток і знову піднесіть електрод пальника до зварювального шву. Повторіть цю операцію з однаковою швидкістю, щоб зварювальний шов виходив однорідним. Після закінчення процесу зварювання закрийте вентиль редуктора через 5-10 секунд (час, достатній для охолодження електрода).

5 ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ВИРОБУ

5.1 Загальні вказівки

Щоб уникнути пошкоджень, для забезпечення довговічності і надійного виконання функцій виробу необхідно регулярно виконувати описані далі роботи з технічного обслуговування. Гарантійні претензії приймаються лише при правильному і регулярно виконанні цих робіт. У разі недотримання цих вимог підвищується небезпека травмування!

Користувач виробу може виконувати тільки роботи з догляду та технічного обслуговування, які описані в цій Інструкції з експлуатації (пункти Розділу 5.2). Всі інші роботи повинні виконуватися тільки в спеціалізованих майстернях ТМ MÄCHTZ.

5.2 Порядок технічного обслуговування виробу

5.2.1 Після виконання робіт необхідно виконати очищення корпусу зварювального апарату, робочого кабелю з електродотримачем, кабелю заземлення з клемою, палиник від окалини, пилу та інших сторонніх речовин. Особливу увагу необхідно приділити вентиляційним отворах зварювального апарату.

5.2.2 Щоб уникнути накопичення пилу всередині виробу рекомендується щодня очищати вентиляційні отвори. Для цього:

- витягніть вилку електричного дроту з розетки;
- продуйте вентиляційні прорізи сухим стисненим повітрям;
- зробіть очищення вентиляційних прорізів м'якої неметалевої щітки або сухою протиральною тканиною.

У жодному разі не використовуйте для чищення металеві предмети, оскільки вони можуть пошкодити внутрішні деталі виробу.

5.2.3 Перед тривалою перервою в експлуатації та зберіганням очищайте виріб від пилу і бруду без застосування агресивних до пластмаси, гуми і металів очисників.



УВАГА! Ніколи не бризкайте водою на виріб під час його очищення. Виріб слід очищати тільки трохи вологою серветкою! Не використовуйте їдкі очисники, які можуть зашкодити металеві, пластмасові та гумові частини виробу! Після очищення необхідно добре просушити виріб!

Для того щоб виріб працював довго і надійно ремонтні, сервісні та регульовальні роботи повинні виконуватися тільки фахівцями в сервісних центрах ТМ MÄCHTZ.

5.3 Періодична перевірка і періодичне технічне обслуговування

5.3.1 Періодична перевірка і періодичне технічне обслуговування виконується після закінчення гарантійного строку виробу, а потім не рідше одного разу на 6 місяців.

5.3.2 Періодичну перевірку і періодичне технічне обслуговування рекомендується виконувати в сервісних центрах ТМ MÄCHTZ (перелік і контактні дані сервісних центрів зазначено на офіційному сайті www.machtz.com.ua).



УВАГА! Технічне обслуговування повинно виконуватися регулярно протягом усього строку служби виробу. Без проведення технічного обслуговування покупець втрачає право гарантійного обслуговування.

При рекомендованих умовах експлуатації виріб буде справно працювати весь гарантований строк служби. Дотримання рекомендованих правил експлуатації дозволить Вам уникнути передчасного виходу з ладу окремих частин виробу і всього виробу загалом.

Якщо виріб внаслідок інтенсивної експлуатації вимагає періодичне обслуговування, то ці роботи виконуються за коштом споживача. Технічне обслуговування в сервісних центрах не входить в гарантійні зобов'язання виробника і продавця. Сервісні центри надають платні послуги з проведення періодичного технічного обслуговування.

Після закінчення строку служби можливе використання виробу за призначенням, якщо його стан відповідає вимогам безпеки і виріб не втратив свої функціональні властивості. Висновок видається уповноваженими сервісними центрами ТМ MÄCHTZ.

6 ПОТОЧНИЙ РЕМОНТ СКЛАДОВИХ ЧАСТИН ВИРОБУ

6.1 Усунення наслідків відмов і ушкоджень

У разі несправності зварювального апарату, перш, ніж звернутися в сервісний центр за технічною допомогою, самостійно виконайте такі перевірки:

- переконайтеся, що зварювальний струм, встановлений потенціометром з градуйованою шкалою, відповідає діаметру і типу використовуваного електрода;
- індикатор вмикання (УВІМК) не загоряється у разі наявності несправностей у електроживленні (необхідно перевірити кабелі, з'єднання, запобіжники тощо);

- жовтий або червоний індикатор вказує на перегрів, коротке замикання, занадто низьку або високу напругу;
- за наявності переривання термічного захисту, почекайте, поки не відбудеться охолодження зварювального апарату. Переконайтеся у справній роботі вентилятора охолодження;
- перевірте напругу електромережі. Апарат не працюватиме за дуже низької або високої напрузі. Автоматичний запуск апарату відбудеться тільки в тому випадку, якщо напруга повернеться до свого колишнього рівня;
- переконайтеся в тому, що на виході зварювального апарату немає короткого замикання. В іншому випадку усуньте несправність;
- всі з'єднання зварювального контуру повинні бути справними, а робочий затискач повинен бути міцно прикріплений до виробу який зварюється.

Ремонт виробу повинен виконуватися спеціалізованим підрозділом у гарантійних майстернях (перелік і контактні дані сервісних центрів зазначено на офіційному сайті www.machtz.com.ua).

7 СТРОК СЛУЖБИ, ЗБЕРІГАННЯ, ТРАНСПОРТУВАННЯ

7.1 Строк служби виробу становить 3 роки. Зазначений строк служби дійсний у разі дотримання споживачем вимог цієї Інструкції з експлуатації (технічного паспорта). Дата виробництва вказана на табличці виробу.

7.2 Виріб, очищений від пилу і бруду, повинен зберігатися в упаковці підприємства-виробника в сухих провітрюваних приміщеннях при температурі навколишнього середовища від мінус 5 °С до плюс 40 °С, відносною вологістю повітря не більш ніж 80% і відсутністю прямої дії атмосферних опадів. Упаковка повинна зберігатися до закінчення гарантійного строку експлуатації виробу.

7.3 Транспортування виробу здійснюється в закритих транспортних засобах відповідно до правил перевезення вантажів, чинних на транспорті даного виду.

8 ГАРАНТІЇ ВИРОБНИКА (ПОСТАЧАЛЬНИКА)

8.1 Гарантійний строк (гарантійний термін) експлуатації виробу дивіться у Гарантійному талоні. Претензії від споживачів на території України приймає ТОВ «ДТІ Груп», 49107, м. Дніпро, Запорізьке шосе, 26, офіс 29.

8.2 При покупці виробу:

- повинен бути правильно оформлений Гарантійний талон (стояти печатка або штамп з реквізитами організації, яка реалізувала виріб, дата продажу, підпис продавця, найменування моделі виробу, серійний номер виробу);
- переконайтеся в тому, що серійний номер виробу відповідає номеру, вказаному в гарантійному талоні;
- перевірити наявність пломб на виробі (якщо вони передбачені виробником);
- перевірити комплектність і працездатність виробу, а також зробити огляд на предмет зовнішніх пошкоджень, тріщин, сколів.

Кожен виріб комплектується фірмовим гарантійним талоном ТМ MÄCHTZ. У разі відсутності в гарантійному талоні дати продажу або підпису (печатки) продавця, гарантійний строк обчислюється з дати виготовлення виробу.

8.3 У випадку виходу з ладу виробу протягом гарантійного строку експлуатації з вини підприємства-виробника власник має право на безкоштовний ремонт. Для гарантійного ремонту власнику необхідно звернутися в гарантійну майстерню з виробом і повністю і правильно заповненим гарантійним талоном (заповнюється при покупці виробу).

Задоволення претензій споживачів на території України здійснюється відповідно до Закону України «Про захист прав споживачів». При гарантійному ремонті строк гарантії виробу продовжується на час його ремонту.

Гарантійне та післягарантійне обслуговування електроінструменту ТМ MÄCHTZ на території України здійснюється в сервісних центрах, перелік і контактні дані сервісних центрів зазначено на офіційному сайті www.machtz.com.ua.



УВАГА! Список сервісних центрів може бути змінений. Актуальну інформацію про контактні дані сервісних центрів на території України Ви можете дізнатись на сайті www.machtz.com.ua

8.4 Гарантія не поширюється:

- на частини та деталі, які швидко зношуються (зварювальні кабелі, електродотримач, робочий затискач);

- у разі природного зносу виробу (повне вироблення ресурсу, сильне внутрішнє і зовнішнє забруднення);
- у випадку з віддаленим, стертим або зміненим серійним номером виробу;
- у разі появи несправностей, викликаних дією форс-мажорної сили (нещасний випадок, пожежа, повінь, удар блискавки тощо);
- у разі якщо виріб ремонтувався протягом гарантійного строку самостійно, або із залученням третіх осіб, не уповноважених виробником (постачальником) на проведення гарантійного ремонту.



УВАГА! Забороняється вносити в конструкцію виробу зміни і виконувати доопрацювання, не передбачені заводом-виробником.

9 ТЕХНІЧНИЙ ПАСПОРТ

Основні технічні дані зварювального апарату інверторного **MWM-315 MIG/MAG/MMA/TIG** наведені в таблиці 4.

Таблиця 4

Найменування параметра	Значення
Максимальна потужність, Вт	7800
Напруга мережі (В)/частота (Гц)/кількість фаз	MIG: 160-250/50/1 MMA: 170-250/50/1
Діапазон регулювання зварювального струму (MIG/MAG/MMA/TIG), А	20-315
Робочий цикл*, % за 10 хвилин при максимальному струмі зварювання	75
Система охолодження	Повітряно-примусова
Напруга холостого ходу, В	60 (VRD* = 24,5)
ККД, %	≥90
Коефіцієнт потужності (cos φ)	0,85
Діаметр електродів (MMA/TIG), мм	1,6-5,0
Діаметр зварювального дроту, мм	0,8-1,0
Максимальна вага котушки зварювального дроту, кг	5
Швидкість подачі зварювального дроту, м/хв	1-14
Ступінь захисту	IP21S
Клас ізоляції	F
Вага нетто/брутто, кг	12,8/15,5

* - Функція VRD: при випадковому замиканні зварювального контуру через незахищені частини тіла оператора відбувається миттєве зниження напруги холостого ходу до безпечного для організму людини (значення 24,5 В).

Гарантійний строк (гарантійний термін) експлуатації виробу дивіться у Гарантійному талоні. Дата виготовлення вказана на таблиці виробу. Постачальник: ТОВ «ДТІ Груп», 49107, м. Дніпро, Запорізьке шосе, 26, офіс 29. Виробник та його адреса вказані в сертифікаті відповідності та (або) на коробці виробу.

Строк служби виробу становить 3 роки з моменту купівлі. Термін придатності 10 років. Гарантійний термін зберігання 10 років. Умови зберігання: зберігати в сухому місці, захищеному від впливу вологи і прямих сонячних променів, при температурі від мінус 5 °С до плюс 40 °С, відносною вологістю повітря не більше 80% і відсутністю прямої дії атмосферних опадів.

Правила та умови ефективного і безпечного використання виробу вказані в Інструкції з експлуатації. Виріб не містить шкідливих для здоров'я речовин.

Претензії споживачів на території України приймає ТОВ «ДТІ Груп». Ремонт і технічне обслуговування необхідно здійснювати в авторизованих сервісних центрах ТОВ «ДТІ Груп». Перелік і контактні дані сервісних центрів зазначено на офіційному сайті www.machtz.com.ua.

Вироби ТМ MÄCHTZ відповідають вимогам стандартів і технічних умов, вказаним у сертифікатах відповідності та (або) деклараціях відповідності технічним регламентам. Виріб, який відслужив свій строк, приладдя та упакування слід здавати на екологічно чисту утилізацію (рециркуляцію) відходів.

10 КОМПЛЕКТНІСТЬ

Комплектність зварювального апарату інверторного **MWM-315 MIG/MAG/MMA/TIG** представлена в таблиці 5.

Таблиця 5

Найменування	Кількість, од.
Зварювальний апарат інверторний MWM-315 MIG/MAG/MMA/TIG	1
Пакувальна коробка	1
Інструкція з експлуатації (Технічний паспорт)	1
Гарантійний талон	1
Зварювальний кабель з електродотримачем 2,5 м	1
Зварювальний кабель з робочим затискачем (заземленням) 1,5 м	1
Шланг для подачі газу 2 м	1
Єврорукав (з пальником MIG/MAG) 3 м	1
Маска-щиток зварювальника	1
Ручка маски-щитка зварювальника	1
Захисне скло маски-щитка зварювальника	1
Калібровані наконечники для подачі дроту	1
Щітка-молоток	1
Ключ	1

Виробник залишає за собою право на внесення змін у технічні характеристики і комплектацію виробу без попереднього повідомлення.

11 УТИЛІЗАЦІЯ

Не викидайте виріб, аксесуари і упаковку разом зі звичайним сміттям. Виріб, аксесуари (які відслужили свій строк) і упаковку слід здавати на екологічно чисту утилізацію (рециркуляцію) відходів на підприємства, що відповідають умовам екологічної безпеки.



УВАГА! Ремонт, модифікація й перевірка електроінструментів ТМ MÄSNTZ повинні виконуватися тільки в авторизованих сервісних центрах ТМ MÄSNTZ. Під час використання або техобслуговування інструменту завжди слідкуйте за виконанням всіх правил і норм безпеки.

Mächtz

Повний перелік моделей та аксесуарів до інструменту
ви можете подивитися на фірмовому сайті
machtz.com.ua